



EKOPOL  
Bożena Mankiewicz  
Bronno 32, 99-100 Łęczyca

tel.: 24/ 722 43 67  
tel.kom.: 604 730 484  
e-mail: [ekopol@oczyszczalnie.pl](mailto:ekopol@oczyszczalnie.pl)

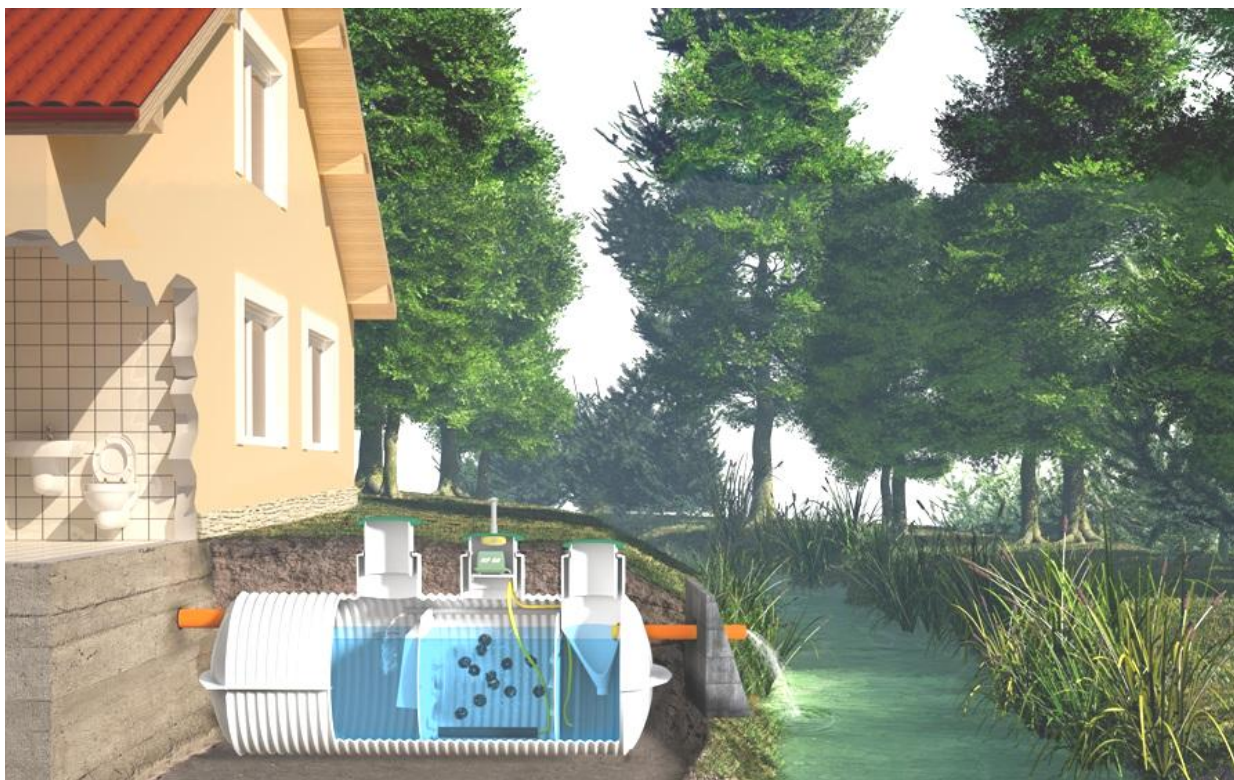
[www.oczyszczalnie.pl](http://www.oczyszczalnie.pl)

[www.ekopol.pl](http://www.ekopol.pl)

## DOKUMENTACJA TECHNICZNA

"PRZYDOMOWA BIOLOGICZNA OCZYSZCZALNIA ŚCIEKÓW TYPU  
BIO-HYBRYDA8000 Z ODPROWADZENIEM DO CIEKU WODNEGO"

Przeznaczona dla 5-20 osobowej rodziny.



## SPIS TREŚCI

I.	Zgłoszenie budowy indywidualnej przydomowej oczyszczalni ścieków .....	1
1.1.	Deklaracja właściwości użytkowych .....	2
1.2.	Profil wzdłużny indywidualnej przydomowej oczyszczalni ścieków. Odprowadzenie do cieku wodnego .....	4
1.3.	Rzut odprowadzenia do cieku wodnego .....	5
II.	Opis techniczny biologiczno-mechanicznej oczyszczalni ścieków typu BIO-HYBRYDA8000 .....	6
2.1.	Przedmiot i zakres opracowania .....	6
2.2.	Lokalizacja oczyszczalni ścieków .....	6
2.3.	Obiekty technologiczne .....	6
2.4.	Założenia .....	6
2.5.	Przeznaczenie oczyszczalni ścieków .....	7
2.6.	Bilans ilości ścieków .....	7
2.7.	Jakość ścieków .....	7
2.8.	Rozwiązania techniczne .....	8
2.9.	Układ technologiczny .....	9
2.10.	Zasada działania oczyszczalni typu BIO-HYBRYDA8000 .....	9
2.11.	Parametry techniczne oczyszczalni .....	11
2.12.	Budowa zbiornika oczyszczalni .....	12
2.13.	Sposób zasilania energetycznego oczyszczalni i automatyka .....	12
2.14.	Montaż oczyszczalni .....	13
2.15.	Rozruch oczyszczalni .....	13
2.16.	Technologia obróbki osadów ściekowych .....	13
2.17.	Wpływ gospodarki ściekowej na środowisko naturalne .....	13
2.18.	Obsługa oczyszczalni .....	13
III.	Kanalizacja sanitarna i zrzut ścieków oczyszczonych do środowiska .....	15
3.1.	Kanał ścieków surowych .....	15
3.2.	Kanał ścieków oczyszczonych .....	15
3.3.	Warunki gruntowo-wodne .....	15
3.4.	Projektowany odbiornik ścieków oczyszczonych .....	15
3.5.	Odprowadzenie ścieków oczyszczonych .....	15
3.6.	Kolejność wykonania obiektów .....	16
3.7.	Schemat blokowy instalacji .....	16
3.8.	Zestawienie materiałów – orientacyjny kosztorys .....	16

## I. Zgłoszenie budowy indywidualnej przydomowej oczyszczalni ścieków

Legalizacja instalacji oczyszczalni przebiega w trybie zgłoszenia robót budowlanych niewymagających pozwolenia na budowę. Zgłoszenie należy złożyć w urzędzie koniecznie przed rozpoczęciem robót budowlanych. Przed przystąpieniem do prac należy udać się do starostwa powiatowego z odpowiednio przygotowanym wnioskiem, dlatego przygotowaliśmy dla Państwa instrukcję, jak to zrobić w kilku krokach:

- 1) **Dobierz właściwy model oczyszczalni.** Możesz to zrobić samodzielnie z pomocą formularza doboru oczyszczalni, który jest dostępny na naszej stronie [www.oczyszczalnie.pl](http://www.oczyszczalnie.pl), skontaktować się z nami (dobierzemy odpowiedni dla Twoich potrzeb model oczyszczalni) lub skorzystać z porady firmy instalującej nasze oczyszczalnie w Twoim regionie. Instalator przeprowadzi wizję lokalną, sprawdzi warunki gruntowe i zaproponuje rozwiązanie optymalnie dobrane do Twojej działki.
- 2) **Przygotuj mapkę i nanieś schemat wybranej oczyszczalni.** W wydziale geodezji i kartografii starostwa powiatowego lub urzędu miasta pobierz mapę do celów opiniodawczych w skali 1:500 lub ewentualnie 1:1000, a następnie zleć nam (lub instalatorowi) naniesienie na nią schematu oczyszczalni
- 3) **Wypełnij formularz zgłoszenia.** Formularz zgłoszenia zamiaru wykonania robót budowlanych należy pobrać z urzędu miasta lub starostwa powiatowego, ponieważ kształt formularza nie jest ujednolicony i może się różnić w poszczególnych powiatach. W treści wniosku należy określić rodzaj, zakres i sposób wykonywania robót oraz termin ich rozpoczęcia
- 4) **Wydrukuj dokumentację do zgłoszenia.** Dokumentację odpowiednią do wybranego przez Ciebie modelu oczyszczalni i sposobu odprowadzenia oczyszczonych ścieków (np. niniejszy dokument).
- 5) **Załącz oświadczenie.** Jako załącznik do zgłoszenia, przygotuj oświadczenie o posiadanym prawie do dysponowania nieruchomością na cele budowlane. Formularz oświadczenia możesz pobrać ze strony [www.starostwa-powiatowego lub urzędu miasta](http://www.starostwa-powiatowego-lub-urzedu-miasta), a także (w wersji papierowej) w budynku urzędu.
- 6) **Upoważnienie dla pełnomocnika.** Jeśli nie chcesz kontaktować się z Urzędem osobiście to możesz ustanowić pełnomocnika, który wykona wszystkie czynności w Twoim imieniu. W przypadku upoważnienia innej osoby do reprezentowania Cię przed urzędem, konieczne będzie wniesienie na rachunek urzędu opłaty skarbowej (17zł).
- 7) **Złóż dokumenty w urzędzie.** Ww. komplet dokumentów dostarcz do urzędu, sprawę można załatwić osobiście, przez pełnomocnika lub listem poleconym za pośrednictwem poczty.
- 8) **Odczekaj 21 dni.** Urząd przyjmie Twoje zgłoszenie tzw. milczącą zgodą, zatem nie musi wysłać Ci żadnego pisma o zgodzie na wykonanie robót budowlanych. Urząd może natomiast wniesić decyzję (na piśmie) o sprzeciwie w terminie 21 dni od złożenia przez Ciebie kompletnego zgłoszenia.
- 9) **GOTOWE!** Formalności zakończone – możesz skontaktować się z nami (tel. 604-730-484) i zamówić wybrany model oczyszczalni i/lub umawiać termin instalacji oczyszczalni. Roboty budowlane muszą być rozpoczęte przed upływem 3 lat od podanego w zgłoszeniu terminu rozpoczęcia prac, bo w przeciwnym razie trzeba będzie ponownie złożyć zgłoszenie robót budowlanych.

### Podstawa prawna.

- Ustawa z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane.
- Rozporządzenie Ministra Infrastruktury i Budownictwa z dnia 24 sierpnia 2016 r. w sprawie wzorów: wniosku o pozwolenie na budowę lub rozbiórkę, zgłoszenia budowy i przebudowy budynku mieszkalnego jednorodzinnego, oświadczenia o posiadanym prawie do dysponowania nieruchomością na cele budowlane, oraz decyzji o pozwoleniu na budowę lub rozbiórkę.
- Rozporządzenie Ministra Infrastruktury z dnia 26 czerwca 2002 r. w sprawie dziennika budowy, montażu i rozbiórki, tablicy informacyjnej oraz ogłoszenia zawierającego dane dotyczące bezpieczeństwa pracy i ochrony zdrowia.
- Rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 25 listopada 2010 r. w sprawie obiektów i robót budowlanych, w sprawach których organem pierwszej instancji jest wojewoda. Ustawa z dnia 9 czerwca 2011 r. Prawo geologiczne i górnicze.
- Art. 152, art. 378 ust. 3 pkt 3 ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 roku Prawo ochrony środowiska (t.j. Dz. U. z 2013 r., poz. 1232 z późn. zm.).
- Art. 2 ust. 1 Rozporządzenia Ministra Środowiska z dnia 2 lipca 2010 r. w sprawie rodzajów instalacji, których eksploatacja wymaga zgłoszenia (Dz. U. z 2010 r., poz. 880).

# DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH

1/B-H/01/2017



12

## 1. Niepowtarzalny kod identyfikacyjny typu wyrobu:

Przydomowa biologiczna oczyszczalnia ścieków bytowo-gospodarczych typu BIO-HYBRYDA:

BIO-HYBRYDA2500	BIO-HYBRYDA12000
BIO-HYBRYDA4000	BIO-HYBRYDA16000
BIO-HYBRYDA6000	BIO-HYBRYDA20000
BIO-HYBRYDA8000	

## 2. Zamierzone zastosowanie:

Małe oczyszczalnie ścieków bytowo-gospodarczych dla obliczeniowej liczby mieszkańców (OLM) do 50

## 3. Nazwa oraz adres kontaktowy producenta, wymagany zgodnie z art. 11 ust. 5:



EKOPOL Bożena Mankiewicz  
Bronno 32  
99-100 Łęczyca

## 4. System lub systemy oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych wyrobu budowlanego:

System 3

## 5. Norma zharmonizowana:

PN EN 12566-3+A2:2013

ITB, numer identyfikacyjny jednostki notyfikowanej: 1488

Ul. Filtrowa 1,

00-611 Warszawa

## 6. Deklarowane właściwości użytkowe:

Zasadnicze charakterystyki	Właściwości użytkowe			Zharmonizowana specyfikacja techniczna
Skuteczność oczyszczania przy dobowym ładunku BZT <sub>5</sub> = 0,4 kg/d	BZT <sub>5</sub>	97 %	16 mgO <sub>2</sub> /l	PN-EN 12566-3+A2:2013
	ChZT	86 %	125 mgO <sub>2</sub> /l	
	Zawiesina	92 %	35 mg/l	
	N <sub>KJ</sub>	79 %	14 mgN/l	
	P	81 %	2 mgP/l	
Typoszereg	Typ	Dobowy ładunek substancji organicznych BZT5 (kg/d)	Dobowa przepustowość hydrauliczna [m3/d]	
	BIO-HYBRYDA 2500	0,4	0,9	
	BIO-HYBRYDA 4000	0,6	1,5	
	BIO-HYBRYDA 6000	0,9	2,0	
	BIO-HYBRYDA 8000	1,2	2,8	
	BIO-HYBRYDA 12000	1,8	4,2	
	BIO-HYBRYDA 16000	2,5	5,7	
	BIO-HYBRYDA 20000	3	6,9	
Wodoszczelność	Wynik pozytywny			



Wytrzymałość	Typ	Max. Dopuszczalna wysokość zasypki nad zbiornikiem	Wysokość wody gruntowej od posadowienia zbiornika	PN-EN 12566-3+A2:2013
	BIO-HYBRYDA 2500	1,2 m	1,15 m	
	BIO-HYBRYDA 4000			
	BIO-HYBRYDA 6000			
	BIO-HYBRYDA 8000			
	BIO-HYBRYDA 12000			
	BIO-HYBRYDA 16000			
	BIO-HYBRYDA 20000			
Odporność na zgniatanie	Wynik pozytywny			PN-EN 12566-3+A2:2013
Trwałość	Wynik pozytywny			
Materiał	GRP			
Reakcja na ogień	E			

Właściwości użytkowe określonego powyżej wyrobu są zgodne z właściwościami użytkowymi deklarowanymi w pkt 6. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych wydana została zgodnie z Rozporządzeniem UE 305/2011 na wyłączną odpowiedzialność producenta określonego w pkt. 3



[www.ekopol.pl](http://www.ekopol.pl)

**EKOPOL**

Bożena Mankiewicz  
Bronno 32, 99-100 Łęczyca  
tel./fax: 24 722 43 67 kom: 604 730 484  
NIP: 775-159-71-66 REGON: 100727360

[ekopol@oczyszczalnie.pl](mailto:ekopol@oczyszczalnie.pl)

Bożena Mankiewicz

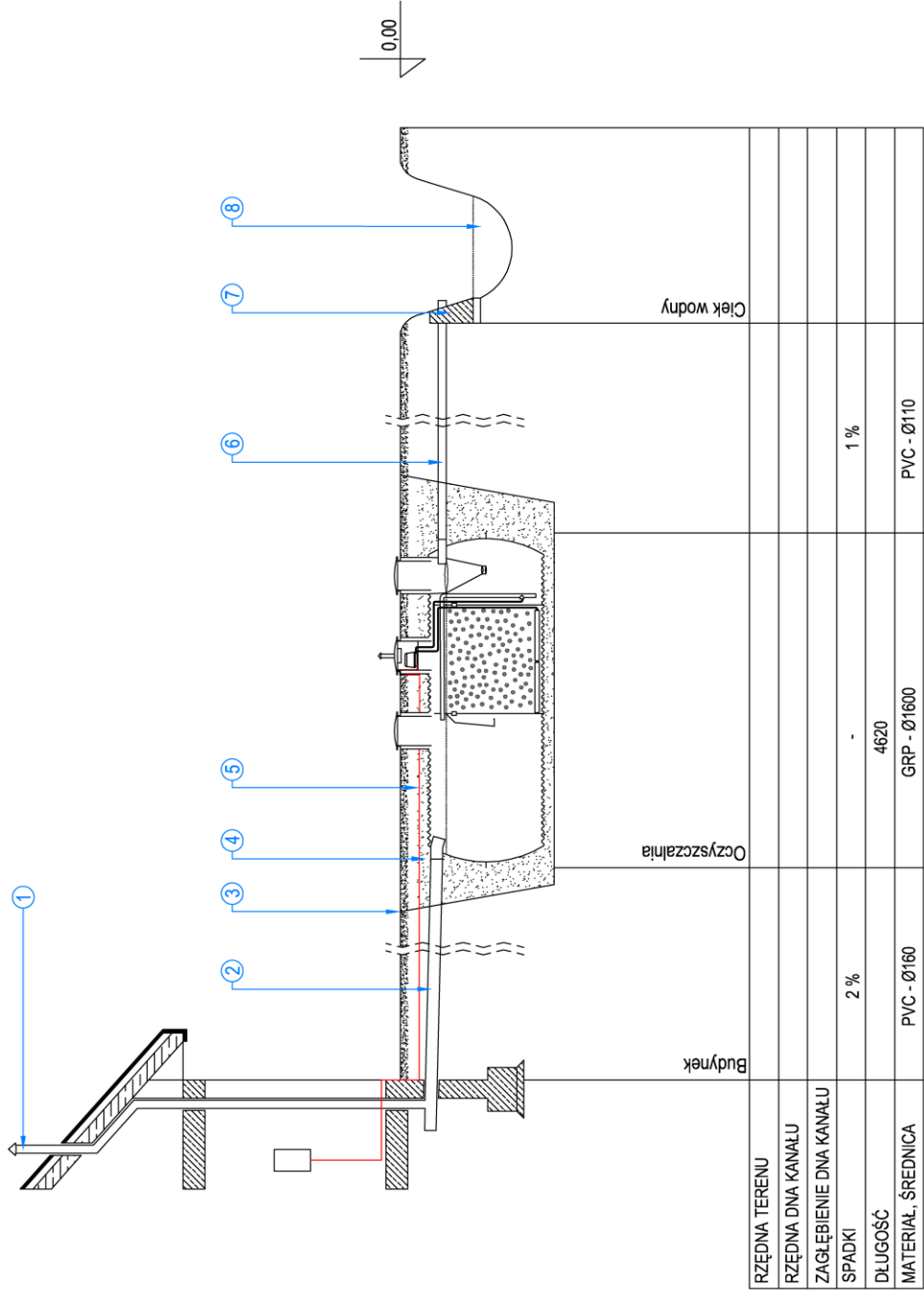
*Bożena Mankiewicz*  
WŁAŚCICIEL

Bronno, dnia 6 lutego 2017 r.

.....  
(pieczęć i podpis osoby upoważnionej)

*Prawidłowa eksploatacja biologicznych oczyszczalni ścieków bytowo-gospodarczych BIO-HYBRYDA, oraz przestrzegania zaleceń producenta, zawartych w DTR, zapewnia otrzymanie parametrów ścieków oczyszczonych zgodnych z Rozporządzeniem Ministra Środowiska z dn. 18 listopada 2014r. w sprawie warunków, jakie należy spełnić przy wprowadzaniu ścieków do wód lub do ziemi oraz w sprawie substancji szczególnie szkodliwych dla środowiska wodnego.*

# PROFIL WZDŁUŻNY INDYWIDUALNEJ PRZYDOMOWEJ OCZYSZCZALNI ŚCIEKÓW BIO-HYBRYDA8000 - CIEK WODNY



- 1 Pion odpowietrzający w budynku PVC Ø110
- 2 Doprowadzenie ścieków PVC Ø160
- 3 Wykop
- 4 Grunt zasypowy niespoisty
- 5 Przewód elektryczny 3 x 1.5 mm<sup>2</sup> ziemny
- 6 Odprowadzenie ścieków oczyszczonych PVC Ø110
- 7 Prefabrykat wlotu kanału do cieku wodnego. Beton klasy B25, stal zbrojeniowa
- 8 Istniejący ciek wodny

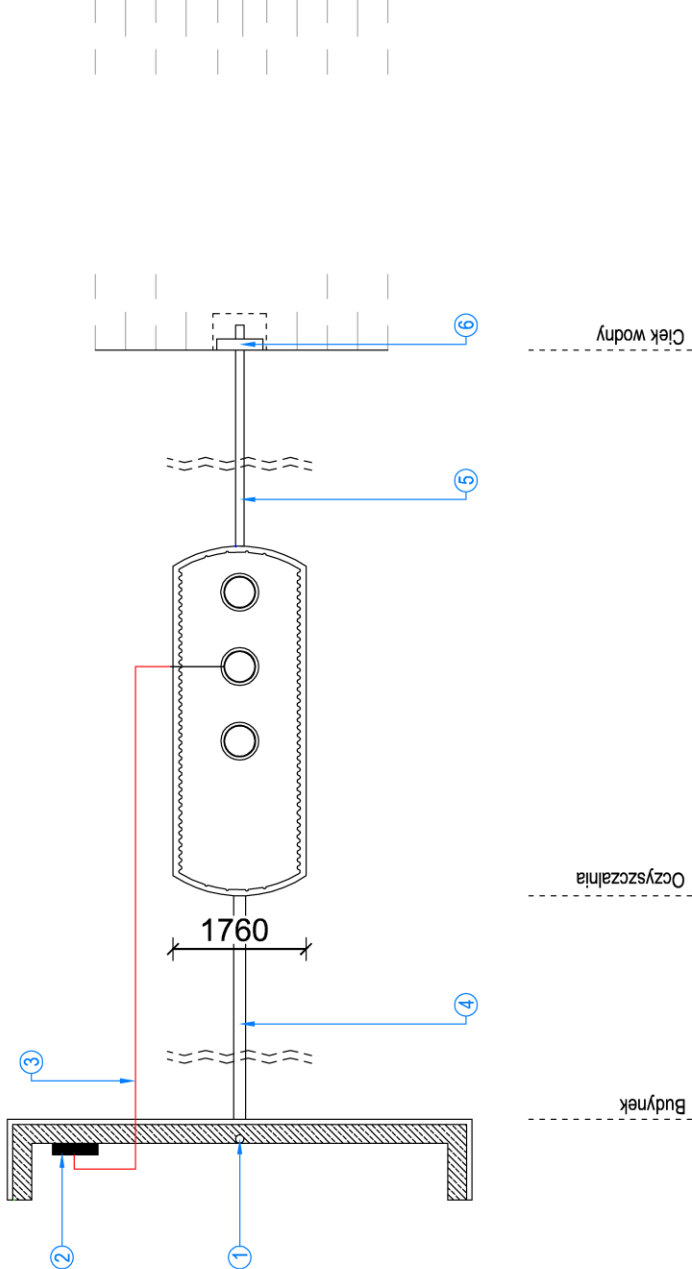
Temat: INDYWIDUALNA BIOLOGICZNA  
 OCZYSZCZALNIA ŚCIEKÓW

Branża:	INSTALCJE SANITARNE	Nr ark:	C-1
Nazwa rysunku:	PROFIL WZDŁUŻNY	Skala:	1:100
		Format:	A-4
		Data:	marzec 2018



RZUT Z GÓRY INDYWIDUALNEJ PRZYDOMOWEJ OCZYSZCZALNI ŚCIEKÓW  
BIO-HYBRYDA8000 - CIEK WODNY

4620



- ① Pion odpowietrzający w budynku PVC Ø110. Odpowietrzenie wysokie  
② Tablica rozdzielcza  
③ Kabel ziemny 3x1.5mm²  
④ Doprowadzenie ścieków oczyszczonych PVC Ø160  
⑤ Odprowadzenie ścieków oczyszczonych PVC Ø110  
⑥ Prefabrykat wlotu kanału do cieku wodnego. Beton klasy B25, stal zbrojeniowa

Temat: INDYWIDUALNA BIOLOGICZNA  
OCZYSZCZALNIA ŚCIEKÓW

Branża: INSTALACJE SANITARNE

Nr ark.: C-2

Skala: 1:100

Format: A-4

Data: marzec 2018

Nazwa rysunku: RZUT Z GÓRY



## **II. Opis techniczny biologiczno-mechanicznej oczyszczalni ścieków typu BIO-HYBRYDA8000**

### **2.1. Przedmiot i zakres opracowania**

Przedmiotem niniejszego opracowania jest opis techniczny instalacji przydomowej biologiczno-mechanicznej oczyszczalni ścieków typu BIO-HYBRYDA8000 działającej na zasadzie zanurzonego złoża biologicznego wspomaganego osadem czynnym oraz zewnętrznej kanalizacji sanitarnej odprowadzającej ścieki do istniejącego cieku wodnego.

### **2.2. Lokalizacja oczyszczalni ścieków**

Zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 12 kwietnia 2002 r. w sprawie warunków technicznych, jakim powinny odpowiadać budynki i ich usytuowanie (Dz. U. Nr. 75 z 2002 r., poz. 690 z późniejszymi zmianami) odległości urządzeń przydomowej oczyszczalni ścieków powinny wynosić:

- 2 m od granicy działki, drogi lub ciągu pieszego;
- brak norm od okien i drzwi zewnętrznych pomieszczeń przeznaczonych na pobyt ludzi, pod warunkiem prawidłowego wykonania instalacji odpowietrzającej wysokiej;
- 1,5 m od układu rozsączającego do najwyższego poziomu wody gruntowej;
- 15 m od studni dostarczającej wodę przeznaczoną do spożycia przez ludzi do szczelnych zbiorników do gromadzenia nieczystości (osadników, szamb);
- 30 m od studni dostarczającej wodę przeznaczoną do spożycia przez ludzi do najbliższego przewodu rozsączającego ścieków oczyszczonych biologicznie.

Lokalizację oczyszczalni przedstawiono na szkicu sytuacyjnym zagospodarowania działki stanowiącym załącznik do niniejszego dokumentu.

### **2.3. Obiekty technologiczne**

Na działce zaplanowano następujące obiekty:

- Zbiornik biologicznej oczyszczalni ścieków typu BIO-HYBRYDA8000
- Zrzut oczyszczonych ścieków do istniejącego cieku wodnego
- Kolektory ścieków surowych i oczyszczonych

### **2.4. Założenia**

Jako założenia do niniejszego opracowania przyjęto wytyczne do projektowania oczyszczalni biologicznej typu BIO-HYBRYDA8000 produkowanej przez EKOPOL:

- jednostkowa ilość ścieków 1RLM – 150 dm<sup>3</sup>/d
- istniejące warunki gruntowo-wodne,
- skład ścieków jak dla ścieków socjalno-bytowych.



## 2.5. Przeznaczenie oczyszczalni ścieków

Biologiczne oczyszczalnie ścieków typu BIO-HYBRYDA przeznaczone są do odbioru i oczyszczania ścieków z budynków mieszkalnych (oczyszczalnie indywidualne). Dobór wielkości oczyszczalni dokonywany jest na podstawie objętości dopływających ścieków i ładunku substancji organicznych wyrażonych w BZT<sub>5</sub> [kg/d].

Oczyszczalnia typu BIO-HYBRYDA8000 będzie działać optymalnie przy zachowaniu następujących parametrów:

- liczba stałych użytkowników: do 20 osób
- objętość ścieków dopływających do oczyszczalni: max. 2,8 m<sup>3</sup>/d
- dobowy ładunek substancji organicznych BZT<sub>5</sub>: max. 1,2 kg/d

## 2.6. Bilans ilości ścieków

Ilość ścieków jaką obciążona będzie oczyszczalnia obliczono w oparciu o Rozporządzenie Ministra Infrastruktury z dn. 14 stycznia 2002 r. w sprawie określenia przeciętnych norm zużycia wody. Przyjęto, iż dobową objętość ścieków będzie równa przeciętnemu zużyciu wody na cele bytowe.

Założenia:

- Współczynnik nierównomierności dobowej Nd = 1,2
- Współczynnik nierównomierności godzinowej Nh = 1,8

Tabela 1.

Typ oczyszczalni	Qdśr [m <sup>3</sup> /d]	Qdmax [m <sup>3</sup> /d]	Qhśr [m <sup>3</sup> /h]	Qhmax [m <sup>3</sup> /h]	RLM
BIO-HYBRYDA8000	2,4	2,8	0,1	0,18	5-20

Objaśnienia symboli:

Qdśr- średnia dobową ilość ścieków, [m<sup>3</sup>/d]

Qdmax - maksymalna dobową ilość ścieków, [m<sup>3</sup>/d]

Qhśr - średnia godzinowa ilość ścieków, [m<sup>3</sup>/h]

Qhmax - maksymalna godzinowa ilość ścieków, [m<sup>3</sup>/h]

RLM – równoważna liczba mieszkańców.

## 2.7. Jakość ścieków

a) Ścieki surowe.

Do obliczeń przyjęto stężenie zanieczyszczeń w ściekach surowych z uwzględnieniem warunków sanitarnych w budynkach jednorodzinnych.

BZT<sub>5</sub> = 400 mgO<sub>2</sub>/dm<sup>3</sup>

ChZT = 700 mgO<sub>2</sub>/dm<sup>3</sup>

Zawiesina ogólna = 300 mg/dm<sup>3</sup>

N<sub>og.</sub> = 80 mg/dm<sup>3</sup>

P<sub>og.</sub> = 13 mg/dm<sup>3</sup>

Tabela 2. Ładunki zanieczyszczeń niesionych przez ścieki surowe obliczono na podstawie ww. stężeń:

BZT <sub>5</sub> [kg/dobę]	1,12
ChZT [kg/dobę]	1,96
Zawiesina ogólna [kg/dobę]	0,84
N <sub>og.</sub> [kg/dobę]	0,22
P <sub>og.</sub> [kg/dobę]	0,036

b) Ścieki oczyszczone

Podstawę do ustalenia dopuszczalnych wartości wskaźników zanieczyszczeń lub minimalnego procentu redukcji zanieczyszczeń dla ścieków oczyszczonych stanowi tabela dla oczyszczalni ścieków poniżej 2000 RLM w Rozporządzeniu Ministra Środowiska z dnia 18.11.2014r. Najwyższe dopuszczalne wartości wskaźników zanieczyszczeń dla oczyszczonych ścieków bytowych i komunalnych wprowadzanych do wód i do ziemi, nie mogą przekraczać:

BZT<sub>5</sub> – 40,0 mg O<sub>2</sub>/l

ChZT<sub>Cr</sub> – 150,0 mg O<sub>2</sub>/l

Zawiesiny og. – 50,0 mg/l

N<sub>og.</sub> = 30 mgN/l

P<sub>og.</sub> = 5 mgP/l

Tabela 3. w odniesieniu do oszacowanych wartości stężeń zanieczyszczeń w ściekach surowych, wymagany, minimalny procent redukcji zanieczyszczeń wynosi:

BZT <sub>5</sub>	(400 – 40) : 400 x 100	90%
ChZT	(700 – 150) : 700 x 100	79%
Zawiesiny og.	(300 – 50) : 300 x 100	83%
N <sub>og.</sub>	(80 – 30) : 80 x 100	62,5%
P <sub>og.</sub>	(13 – 5) : 13 x 100	61,5%

Oczyszczalnia typu BIO-HYBRYDA8000 spełnia określone powyżej kryteria oferując wysoką jakość oczyszczonych ścieków.

Tabela 4. Zbadana redukcja wskaźników zanieczyszczeń w ściekach oczyszczonych w oczyszczalni typu BIO-HYBRYDA (wg raportu z badań ITB nr LM00-1355/11/ZOONF)

BZT <sub>5</sub>	97%
ChZT	86%
Zawiesiny <sub>og.</sub>	92%
N <sub>og.</sub>	79%
P <sub>og.</sub>	81%

## 2.8. Rozwiązania techniczne

Do oczyszczania ścieków gospodarczo-bytowych pochodzących z budynku mieszkalnego jednorodzinnego proponuje się oczyszczalnię firmy EKOPOL typu BIO-HYBRYDA8000 działającą w hybrydowej (synergicznej) technologii niskoobciążonego złoża biologicznego wspomaganego osadem czynnym. Połączenie dwu technologii oczyszczania biologicznego skutkuje wysoką redukcją podstawowych wskaźników

zanieczyszczeń tj. BZT<sub>5</sub>, ChZT. Procesy oczyszczania zachodzą w cienkościennym cylindrycznym zbiorniku wykonanym z GRP (żywice poliestrowe zbrojone włóknem szklanym) podzielonym przegrodami na trzy komory technologiczne.

Projektowana oczyszczalnia posiada udokumentowaną przez Jednostkę Notyfikowaną zgodność z Normą PN EN 12566-3:2005+A2:2013-10 i jest znakowana europejskim znakiem bezpieczeństwa CE.

## **2.9. Układ technologiczny**

Układ technologiczny oczyszczalni składa się z następujących elementów:

- kolektor ścieków surowych Ø 160
- zbiornik oczyszczalni
  - króciec przyłączeniowy (wlot) Ø 160 mm
  - osadnik wstępny z komorą separacji
  - reaktor biologiczny
  - osadnik wtórny z komorą klarowania
  - króciec przyłączeniowy (wylot) Ø 110 mm
  - dmuchawa membranowa
  - dyfuzor drobnopęcherzykowy
  - układ recyrkulacji osadu nadmiernego
- kolektor ścieków oczyszczonych Ø 110
- zrzut oczyszczonych ścieków do istniejącego cieku wodnego

## **2.10. Zasada działania oczyszczalni typu BIO-HYBRYDA8000**

Ścieki dostarczane są przyłączem kanalizacyjnym do osadnika wstępnego, gdzie następuje pierwszy etap oczyszczania zachodzący na drodze procesów mechanicznych (oddzielenie osadu i kożucha), oraz fermentacji beztlenowej. Produkty procesu fermentacji to woda, dwutlenek węgla i substancje mineralne, opadające na dno w postaci osadu.

Z komory osadnika wstępnego podczyszczone ścieki przepływają (grawitacyjnie) do komory separacji, która zapobiega mieszaniu się ścieków przed wejściem do reaktora biologicznego, oraz pełni rolę separatora tłuszczów.

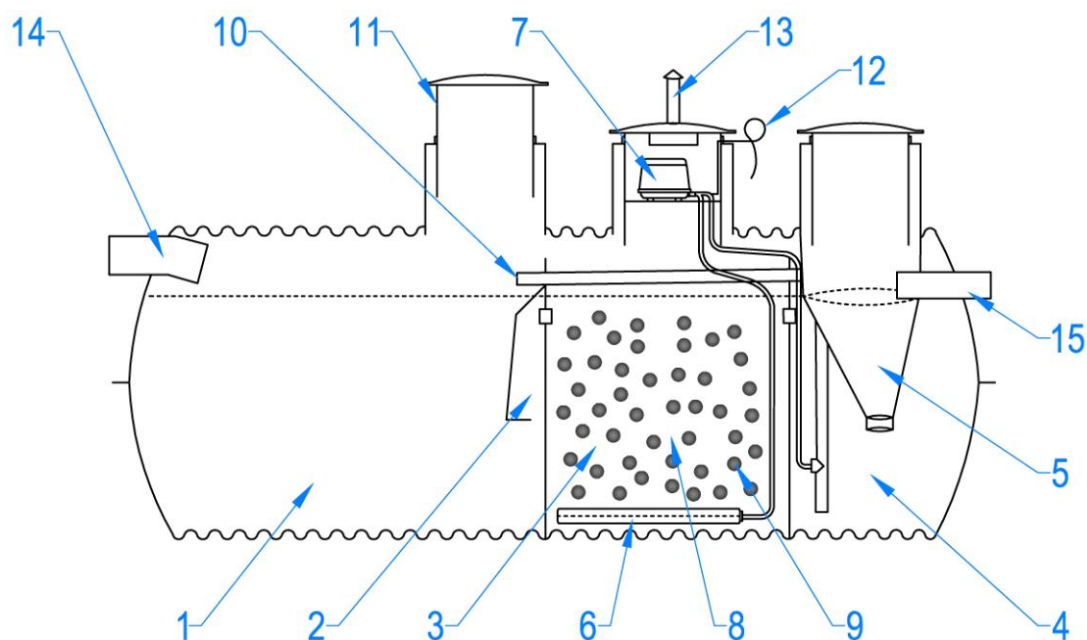
Z komory separacji podczyszczone ścieki trafiają wprost do reaktora biologicznego, gdzie na tworzonym przez bakterie tlenowe, złożu biologicznym następuje kolejny etap ich oczyszczania. Podstawą dla rozwoju złoża biologicznego są wolnopływające kształtki z PE (produkowane również przez EKOPOL). Kształtki te zostały zaprojektowane w taki sposób, aby tworzyły jak największą powierzchnię dla rozwoju błony biologicznej. Złoże jest napowietrzane z wykorzystaniem dyfuzorów drobnopęcherzykowych umieszczonych na dnie komory bioreaktora. Bakterie tworzące na powierzchni kształtek biofilm rozkładają zawarte w ściekach szkodliwe substancje organiczne. Część tych związków utleniają z wydzieleniem dwutlenku węgla i wody, a pozostałą część asymilują i wykorzystują do namnażania się, czyli przyrostu żywej masy złoża. W związku z tym

przyrostem, fragmenty biofilmu systematycznie złuszcza się i przedostają wraz z oczyszczoną wodą na dno komory osadnika wtórnego. Wolną powierzchnię złoża powstałą po złuszczeniu się obumarłego „płatka” biofilmu natychmiast zasiedlają nowe drobnoustroje. Ma więc miejsce ciągły proces odnawiania się złoża, który pozwala na utrzymanie stabilnej, wysokiej sprawności oczyszczalni.

Końcowy etap działania oczyszczalni stanowi klarowanie, które zachodzi w specjalnie zaprojektowanej komorze klarowania – komora ma kształt odwróconego stożka tj. optymalny dla wydajnego oddzielania zawieszin powstałych po oczyszczaniu biologicznym tzn. głównie osadu nadmiernego i fragmentów błony biologicznej.

Po zakończeniu klarowania oczyszczona w 97% woda pościekowa wypływa przelewowo poza obręb oczyszczalni, a powstały osad opada z komory klarowania do osadnika wtórnego i jest zwracany do osadnika wstępnego z wykorzystaniem systemu recyrkulacji osadu nadmiernego.

*Schemat 1. Opis techniczny przydomowej oczyszczalni ścieków BIO-HYBRYDA*



#### Opis techniczny:

1. **Osadnik wstępny** - w którym zachodzi oczyszczanie ścieków na drodze procesów mechanicznych (oddzielenie osadu i kożucha), oraz fermentacji beztlenowej.
2. **Komora separacji** - pełni funkcję separatora tłuszczów i innych substancji lekkich.
3. **Reaktor biologiczny** - ścieki są tutaj oczyszczane w procesach tlenowych z udziałem mikroorganizmów aerobowych.
4. **Osadnik wtórny** - na jego dnie osiada obumarły osad nadmierny.
5. **Komora klarowania** - tutaj następuje końcowe klarowanie oczyszczonych ścieków - zawieszina opada do osadnika wtórnego, a wyklarowana woda odpływa z oczyszczalni.

6. **System napowietrzania reaktora biologicznego** - dyfuzory rurowe uwalniają mikroskopijne pęcherzyki powietrza, z których korzystają bakterie tlenowe bytujące w komorze reaktora.
7. **Zintegrowana jednostka przygotowująca sprężone powietrze** - zawiera dmuchawę membranową, która odpowiada za dostarczanie do oczyszczalni tlenu w ilości optymalnej dla procesu oczyszczania.
8. **Niskoobciążony osad czynny** - bakterie tlenowe skupione w tzw. kłaczkach osadu czynnego, tworzą w reaktorze aktywną zawiesinę zaangażowaną w proces oczyszczania.
9. **Fluidalne złoża biologiczne** - specjalnie zaprojektowane kształtki PE, na których namnażają się bakterie biorące udział w tlenowym oczyszczaniu ścieków.
10. **System recyrkulacji osadu nadmiernego** - zbiera osad z dna osadnika wtórnego i transportuje go do komory osadnika wstępnego. Dzięki działaniu tego systemu, konieczność corocznego oczyszczania z osadu dotyczy tylko pierwszej komory oczyszczalni.
11. **Włazy regulowane teleskopowo** (zakres regulacji od 0.4 do 0.9 m)
12. **Przewód elektryczny** 3 x 1.5 mm<sup>2</sup> (w zestawie 20 mb)
13. **Kominek wentylacyjny** - czerpnia powietrza dla dmuchawy.
14. **Króciec wlotowy** (ścieków surowych) - przyłącze standardowe Ø160 mm.
15. **Króciec wylotowy** (ścieków oczyszczonych) - przyłącze standardowe Ø110 mm.

## 2.11. Parametry techniczne oczyszczalni

Model oczyszczalni		<b>BIO-HYBRYDA8000</b>
Stopień redukcji zanieczyszczeń		gwarantowane: BZT5 – 97%, ChZT – 86%, zawiesina – 92%, N <sub>og.</sub> - 79%, P <sub>og.</sub> - 81%
Liczba mieszkańców RLM		5-20
Przepustowość [m <sup>3</sup> /d]		2,8
Nominalny ładunek zanieczyszczeń BZT <sub>5</sub> [kg/d]		1,2
Materiał zbiornika		GRP
Objętość komór	Osadnik wstępny (denitryfikacja)	4
	Reaktor biologiczny (nitryfikacja)	3
	Osadnik wtórny	1
Wymiary zbiorników (dł./szer./wys. z włazem rewizyjnym [mm])		4620/1760/2000
Wysokość od dna do podstawy dopływu/odpływu ścieków [mm]		1400/1350
Średnica dopływu/odpływu [mm]		160/110
Masa zbiornika [kg]		300
Powierzchnia zabudowy [m <sup>2</sup> ]		10
Max. głębokość posadowienia dna zbiorników [m p.p.t.]		2,8
Odległość wylotu oczyszczonej wody od studni [m]		30
Włazy rewizyjne [mm]		3 x 400
Wywóz osadu		co 9-12 mies.



## 2.12. Budowa zbiornika oczyszczalni

Zbiorniki oczyszczalni ścieków typu BIO-HYBRYDA wykonane są z żywic poliestrowych zbrojonych włóknem szklanym (laminaty poliestrowe / GRP).

Parametry materiałowe laminatu:

- wytrzymałość na zginanie w warunkach laboratoryjnych 185MPa,
- wytrzymałość na zginanie po oddziaływaniu wody 160MPa,
- średni moduł sprężystości przy zginaniu w warunkach laboratoryjnych 8410MPa,
- średni moduł sprężystości przy zginaniu po oddziaływaniu wody 7320MPa.

## 2.13. Sposób zasilania energetycznego oczyszczalni i automatyka

Pod pokrywą wjazdu rewizyjnego komory reaktora biologicznego znajduje się jednostka sterująca pracą oczyszczalni wyposażona w:

- a) dmuchawę membranową HIBLOW HP100
- b) przewód zasilający z wtyczką

Ad. a)

Parametry techniczne dmuchawy	
Napięcie [V]	220-240
Częstotliwość [Hz]	50
Nadciśnienie [mbar]	180
Wydatek [l/min/ (m³/h)]	100 (6.00)
Pobór mocy [W]	95
Poziom hałasu [dB (1m)]	38
Waga [kg]	8.5

Ad. b)

Zasilanie energetyczne oczyszczalni realizowane będzie zalicznikowo na bazie przyłącza do budynku mieszkalnego jednorodzinnego (oczyszczalnia wymaga przyłączenia napięcia 230V).

Energię elektryczną do oczyszczalni należy doprowadzić przewodem YKY 3x1,5mm<sup>2</sup> ułożonym na podsypce piaskowej o miąższości 10 cm i ochronionym folią kalandrowaną koloru niebieskiego. Przyłączy powinien wykonać elektryk posiadający świadectwo kwalifikacyjne w zakresie eksploatacji instalacji elektroenergetycznych o napięciu do 1kV. Zaleca się, aby przyłączy elektryczne realizować na wydzielonym obwodzie elektrycznym, zabezpieczonym bezpiecznikiem różnicowo-prądowym 10 A, ze zwłoką 30 ms. Ponadto przed przystąpieniem do użytkowania instalacji należy przeprowadzić pomiar skuteczności ochrony przeciwporażeniowej, działanie wyłączników różnicowoprądowych.

Średni dobowy pobór energii elektrycznej przez oczyszczalnię typu BIO-HYBRYDA8000 wynosi 2,3 kWh.

#### **2.14. Montaż oczyszczalni**

Biologiczno-mechaniczna oczyszczalnia ścieków typu BIO-HYBRYDA8000 jest urządzeniem prefabrykowanym, montaż należy wykonać zgodnie z instrukcją dostarczoną przez producenta - firmę EKOPOL Bożena Mankiewicz.

#### **2.15. Rozruch oczyszczalni**

Rozruch oczyszczalni ścieków należy wykonać zgodnie z instrukcją dostarczoną przez jej producenta - firmę EKOPOL Bożena Mankiewicz.

#### **2.16. Technologia obróbki osadów ściekowych**

Osady powstające podczas normalnej pracy oczyszczalni odkładane będą w osadniku wstępnym i raz w roku (za pomocą wozu asenizacyjnego) wywożone do oczyszczalni ścieków prowadzącej gospodarkę osadową.

#### **2.17. Wpływ gospodarki ściekowej na środowisko naturalne**

Biologiczną oczyszczalnię ścieków projektuje się w celu rozwiązania problemu gospodarki ściekowej w budynku mieszkalnym jednorodzinnym. Ścieki oczyszczone w w/w oczyszczalni posiadają parametry zgodne z Rozporządzeniem Ministra Środowiska z dnia 18 listopada 2014 r. w sprawie warunków jakie należy spełnić przy wprowadzaniu ścieków do wód lub ziemi oraz w sprawie substancji szczególnie szkodliwych dla środowiska wodnego Dz.U. 2014 poz. 1800).

Wysoka skuteczność oczyszczalni (około 97% redukcji BZT<sub>5</sub>) pozwala na odprowadzenie oczyszczonych ścieków bez ryzyka zanieczyszczenia środowiska.

Urządzenia oczyszczalni posiadają zamkniętą obudowę, która zapobiega ewentualnym wypadkom i rozprzestrzenianiu się szkodliwych aerozoli.

#### **2.18. Obsługa oczyszczalni**

Producent zadbał o prostotę obsługi urządzeń, oraz o to, aby konieczne przeglądy wypadały jak najrzadziej. Oczyszczalnie BIO-HYBRYDA zostały zaprojektowane i wykonane w taki sposób, że ich eksploatacja nie jest uciążliwa - nie wymagają codziennej uwagi użytkownika.

Podstawowe zalecenia:

- Najważniejszym i podstawowym zabiegiem eksploatacyjnym jest dbałość o regularne opróżnianie pierwszej komory z osadu (cała zawartość komory), wykonanie czego zalecane jest raz w roku.  
Uwaga! Nie należy opróżniać komory reaktora biologicznego, gdyż grozi to utratą konstrukcji złoża biologicznego.
- Co 6 miesięcy należy wykonać oczyszczenie filtra dmuchawy membranowej, a raz na 2 lata wymienić zainstalowane w niej membrany.

- Raz w miesiącu można profilaktycznie stosować preparaty bakteryjne (np. BIOLATRIN, BIO7 itp.) w celu wzbogacenia układu o nowe szczepy bakterii i przyspieszenia procesów rozkładu.
- Do oczyszczalni BIO-HYBRYDA nie można dostarczać wód opadowych i elementów wykonanych z tworzyw sztucznych np. środków higieny osobistej, gdyż może to powodować zakłócenia w jej pracy.
- Do oczyszczalni nie wolno odprowadzać skroplin z kondensacyjnego pieca c.o., gdyż mają one negatywny wpływ na działanie urządzenia.
- Nie wolno podłączać do oczyszczalni urządzeń służących zmiękczeniu wody, bazujących na kolumnach jonowymiennych, stosowany w regeneracji jonitów nadmanganian potasu lub solanka powoduje poważne zaburzenia pracy oczyszczalni – hamuje rozwój bakterii odpowiedzialnych za oczyszczanie ścieków.
- Aby uzyskać i utrzymać maksymalną skuteczność procesu oczyszczania należy unikać wylewania do zlewu, toalety itp. dużych ilości bardzo agresywnych cieczy takich jak paliwa, wybielacze, silne kwasy i zasady, rozpuszczalniki organiczne itp. (nie dotyczy używanych do mycia i prania detergentów). Substancje te mogą wykazywać znaczące działanie bakteriobójcze lub bakteriostatyczne i tym samym wywierać negatywny wpływ na florę złoza biologicznego.
- W trakcie pracy BIO-HYBRYDA emituje delikatny dźwięk będący wynikiem pracy dmuchawy. Dźwięk ten jest nieznaczny, aczkolwiek w przypadku osób wrażliwych na bodźce dźwiękowe zalecamy instalowanie oczyszczalni z dala od okien sypialni.

### III. Kanalizacja sanitarna i zrzut ścieków oczyszczonych do środowiska

#### 3.1. Kanał ścieków surowych

Doprowadzenie ścieków surowych z budynku mieszkalnego do oczyszczalni będzie następować kanalizacją grawitacyjną wykonaną z rur kanalizacyjnych PVC Ø 160 mm łączonych na kielich i bosy koniec z uszczelnieniem pierścieniami gumowymi. Rury należy układać na podsypce piaskowej ze spadkiem min. 1,5% zgodnie z kierunkiem przepływu ścieków. Układ przyłącza ściekowego dla omawianego obiektu zawarto w szkicu przedstawiającym zagospodarowanie działki.

#### 3.2. Kanał ścieków oczyszczonych

Ścieki oczyszczone z oczyszczalni odprowadzane będą projektowanym grawitacyjnym kanałem, wykonanym z rur PVC Ø 110 mm łączonych kielich i bosy koniec z uszczelnieniem pierścieniami gumowymi. Rury należy układać na podsypce piaskowej ze spadkiem 1-1,5% zgodnie z kierunkiem przepływu ścieków oczyszczonych.

#### 3.3. Warunki gruntowo-wodne

Warunki gruntowo-wodne występujące w miejscu planowanego posadowienia oczyszczalni powinny zostać określone w toku badań geotechnicznych i opisane w odrębnym opracowaniu.

Tabela 5. Podział gruntów na klasy w zależności od ich wodoprzepuszczalności [Błażejewski 2003]

Klasa przepuszczalności gruntu	Czas wsiąkania wody [min]	Rodzaj gruntu
A	do 2min	rumosze, żwiry, pospółki
B	od 2 do 18	piaski grube i średnie
C	od 18 do 180	piaski drobne, lessy
D	od 180 do 780	piaski pylaste i gliniaste
E	powyżej 780 (13 godzin)	gliny, ropy, skały niespękane, grunty organiczne

#### 3.4. Projektowany odbiornik ścieków oczyszczonych

Ścieki po oczyszczeniu w przydomowej oczyszczalni odprowadzane będą do istniejącego cieku wodnego.

#### 3.5. Odprowadzenie ścieków oczyszczonych

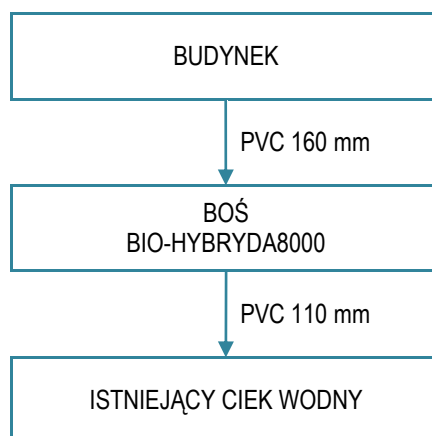
W miejscu projektowanego wpustu kanału ścieków oczyszczonych do istniejącego cieku wodnego posadowić prefabrykat żelbetowy umacniający skarpę i zapobiegający wymywaniu gruntu. Zastosowany prefabrykat powinien umożliwiać podłączenie kanału odprowadzającego ścieki o średnicy 110 mm. Rzędna posadowienia prefabrykatu powinna umożliwiać właściwe podłączenie rurociągu odprowadzającego ścieki oczyszczone z zachowaniem zalecanych spadków.

### 3.6. Kolejność wykonania obiektów

Obiekty należy wykonać w następującej kolejności:

- kanał ścieków surowych
- linia kablowa zasilająca
- posadowienie zbiornika oczyszczalni
- kanał ścieków oczyszczonych
- wpust do istniejącego cieku wodnego
- wykonanie wewnętrznych instalacji w tym zasilania

### 3.7. Schemat blokowy instalacji



### 3.8. Zestawienie materiałów – orientacyjny kosztorys

Lp.	Urządzenia i materiały	Ilość	Cena jednostkowa brutto	Cena brutto
1	Oczyszczalnia biologiczna typu BIO-HYBRYDA8000	1 szt.	18100 zł/szt.	18 100 zł
2	Pospółka piaskowo-żwirowa	30 ton	40 zł/tona	1 200 zł
3	Rura PCV Ø160	- mb	22 zł/mb	-
4	Rura PCV Ø110 pełna	- mb	18 zł/mb	-
5	Robocizna	-	-	3 000 zł
			<b>Razem:</b>	<b>22 300 zł</b>

Niniejszy kosztorys został przygotowany w oparciu o cennik firmy EKOPOL Bożena Mankiewicz.

- Wszystkie ceny zawierają podatek VAT 23%.
- Ceny żwiru i pospółki piaskowo-żwirowej zawierają koszt transportu (pod adres instalacji oczyszczalni).
- Zestawienie zawiera wszystkie składowe potrzebne do instalacji i oddania oczyszczalni do użytku.